

# A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

**Termék neve:** DETERQUAT APIC-5

**Termék típusa(i):** 04. terméktípus - Élelmiszer és takarmány közelében használt termékek(fertőtlenítőszer)

**Engedélyszám:** HU-2020-SP-02;03;04-00306-BF

**R4BP 3 tétel hivatkozási száma:** HU-0025392-0005

## Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	2
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	2
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	2
2.2. Az előállítás típusa	2
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	2
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	4
5. Általános használati utasítás	5
5.1. Használati utasítások	5
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	6
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	6
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	6
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	7
6. Egyéb információk	7

## Adminisztratív információk

### 1.1. A termék kereskedelmi nevei

DETERQUAT APIC-5
------------------

### 1.2. Engedélyes

Az engedélyes neve és címe	Név	Hydrachim
	Cím	ZA du piquet 35370 Etrelles Franciaország
Engedélyszám	HU-2020-SP-02;03;04-00306-BF 1-5	

R4BP 3 tétel hivatkozási száma	HU-0025392-0005
Az engedélyezés dátuma	10/08/2020
Az engedély lejáratának dátuma	10/08/2030

### 1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

A gyártó neve	QUARON SAS
A gyártó címe	3 Rue de la Buhotière - Saint Jacques de la Lande 35136 Rennes Franciaország
Gyártási helyek	3 Rue de la Buhotière - Saint Jacques de la Lande 35136 Rennes Franciaország
	Rue des Criquiers 60220 Formerie Franciaország
	Oqema - Tovární 2093 356 80 Sokolov Csehország

#### 1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

<b>Hatóanyag</b>	1340 - Percetsav
<b>A gyártó neve</b>	QUARON SAS
<b>A gyártó címe</b>	3 Rue de la Buhotière - Saint Jacques de la Lande 35136 Rennes Franciaország
<b>Gyártási helyek</b>	3 Rue de la Buhotière - Saint Jacques de la Lande 35136 Rennes Franciaország Rue des Criquiers 60220 Formerie Franciaország

## 2. A termék összetétele és a formuláció típusa

### 2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
Percetsav		Hatóanyag	79-21-0	201-186-8	5
Hidrogén-peroxid		Nem hatóanyag	7722-84-1	231-765-0	21
Ecetsav		Nem hatóanyag	64-19-7	200-580-7	5,95
Kénsav		Nem hatóanyag	7664-93-9	231-639-5	13,5
Alkohol-etoxilát (C10)		Nem hatóanyag			0

### 2.2. Az előállítás típusa

SL-oldható koncentrátum
-------------------------

## 3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

<b>Figyelmeztető mondatok</b>	Fémekre korrozív hatású lehet. Fokozhatja a tűz intenzitását; oxidáló hatású.
-------------------------------	--

## Óvintézkedésre vonatkozó mondatok

Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz.

Légúti irritációt okozhat.

Lenyelve ártalmas. Bőrrel érintkezve ártalmas. Belélegezve ártalmas.

Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

Maró hatású a légutakra.

Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.

Ruhától és más éghető anyagoktól távol tartandó.

Minden óvintézkedést meg kell tenni, hogy ne keveredjen éghető anyagokkal ..

Az eredeti csomagolásban tartandó.

A gőzök belélegzése tilos.

A használatot követően a(z) kezeket-t alaposan meg kell mosni.

A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.

Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.

Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.

védőfelszerelést használata kötelező.

**LENYELÉS ESETÉN:**Rosszullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.

**HA BŐRRE KERÜL:**Lemosás bő szappanos vízzel.

**BELÉLEGZÉS ESETÉN:**Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.

**SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN:**Óvatos öblítés vízzel több percen keresztül. Adott esetben kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.

Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.

A száját ki kell öblíteni.

A szennyezett ruhát újbóli használat előtt ki kell mosni.

Tűz esetén:Oltásra vízpermet, oltóhab, oltópor, szén-monoxid használandó.

A kiömlött anyagot fel kell itatni a körülvevő anyagok károsodásának megelőzése érdekében.

A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.

Jól szellőző helyen tárolandó. Hűvös helyen tartandó.

Elzárva tárolandó.

A tartalom elhelyezése hulladékként: hulladékkezelése a nemzeti/helyi előírásoknak megfelelően történjen.

A edény elhelyezése hulladékként: nemzeti/helyi előírásoknak megfelelően történjen.

## 4. Engedélyezett felhasználás(ok)

### 4.1 A felhasználás leírása

#### Felhasználás 1 - Zárt CIP rendszerek fertőtlenítése az agrár-élelmiszeriparban

<b>Terméktípus</b>	04. terméktípus - Élelmiszer és takarmány közelében használt termékek(fertőtlenítőszeresek)
<b>Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt</b>	-
<b>Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)</b>	Tudományos név: nincs adat Közhasználatú név: Baktériumok Fejlődési szakasz: Nincs adat  Tudományos név: nincs adat Közhasználatú név: Gombák/Élesztőgombák Fejlődési szakasz: Nincs adat  Tudományos név: nincs adat Közhasználatú név: Vírusok Fejlődési szakasz: Nincs adat  Tudományos név: nincs adat Közhasználatú név: Baktérium spórák Fejlődési szakasz: Bakteriális spórák Baktériumok  Tudományos név: nincs adat Közhasználatú név: Bakteriofágok Fejlődési szakasz: Nincs adat
<b>Felhasználási terület</b>	Beltéri  Zárt CIP rendszerek beltéri fertőtlenítése az agrár-élelmiszeriparban.
<b>Az alkalmazás módja(i)</b>	Módszer: Zárt rendszer Részletes leírás:  A tömény termék egy automata adagolórendszerrel vagy venturi-cső elve szerint kerül hígításra. A termék ezt követően automatikusan és folyamatosan alkalmazásra kerül a kezelés ideje alatt a CIP rendszerekben.  A biocid termék alkalmazását követően, öblítse le a kezelt felületeket, eszközöket, csőhálózatot vagy berendezéseket csapvízzel.
<b>A felhasználás mértéke és gyakorisága</b>	Alkalmazási arány: - Hígítás (%): Tiszta körülmények között, +20 °C-on: Fertőtlenítés előtt alaposan tisztítsa meg és öblítse le a felületeket. – Baktériumokra és élesztőkre kifejtendő hatáshoz: 0,4% 15 perces behatási idővel – Gombákra kifejtendő hatáshoz: 2% 15 perces behatási idővel – Vírusokra kifejtendő hatáshoz: 1,5% 30 perces behatási idővel – Bakteriofágokra kifejtendő hatáshoz: 0,2% 15 perces behatási idővel – Baktérium spórákra kifejtendő hatáshoz: 1% 15 perces behatási idővel A kezelések száma és időzítése: -

**Felhasználói kör**

Foglalkozásszerű felhasználó

**Csomagolási méretek és csomagolóanyagok**

0.25-1-5-10-20-200-1000L HDPE

#### **4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások**

--

#### **4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések**

--

#### **4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések**

--

#### **4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások**

--

#### **4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett**

--

## **5. Általános használati utasítás**

### **5.1. Használati utasítások**

Kérjük, tartsa be az egyes alkalmazási módokhoz tartozó leírást.

## 5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

Automatikus szivattyúzási/keverési és betöltési feladatokhoz PT 4 alkalmazási területeken: professzionális használat esetén védőoverall.

Csak szakszemélyzet tartózkodhat azokon a területeken, ahol a biocid terméket manuálisan csatlakoztatják az automata keverő- és betöltőrendszerekhez.

10-es védelmi faktort biztosító légzésvédő eszköz (RPE) használata kötelező. Legalább levegősűrűs légzőkészülék sisakkal/csklyával/maszkkal (TH1/TM1) kombinált gázsűrűvel/P2 szükséges (a filter típusát (kód, szín) az engedély tulajdonosának kell pontosítania a termék útmutatójában).

A hígítást egy automatikus adagolórendszerrel kell elvégezni.

A biocid termék alkalmazását követően, öblítse le a kezelt felületeket, eszközöket, csőhálózatot vagy berendezéseket csapvízzel.

Mielőtt a szakszemélyzeten kívül más személyek visszatérhetnek a kezelt területekre, gondoskodjon a megfelelő szellőztetésről.

Csak szakszemélyzet léphet be a kültéri kezelés területére és annak 20 méteres övezetébe a permetezés alatt, illetve, amíg a felületeket le nem öblítették.

Minden keverés/betöltés lépéshez 10 légcseré/óra mértékű szellőztetés szükséges.

## 5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Vélhetően közvetlen vagy közvetett hatások:

- Fémekre korrozív hatású lehet.
- Lenyelve vagy belélegezve ártalmas.
- Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz.
- Légúti irritációt okozhat.
- Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

Elsősegély-nyújtással kapcsolatos utasítások:

- **LENYELÉS ESETÉN:** A száját ki kell öblíteni. TILOS hánytatni.
- **HA BŐRRE (vagy hajra) KERÜL:** Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal le kell vetni. A bőrt le kell öblíteni vízzel [zuhanyozás].
- **BELÉLEGZÉS ESETÉN:** Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
- **SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN:** Óvatos öblítés vízzel több percen keresztül. Adott esetben kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
- bőrkontaktus, szembe jutás, belégzés vagy lenyelés esetén: „Azonnal kérjen orvosi segítséget”.

Sürgősségi intézkedések a környezet védelmére:

- Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását
- Az eredeti edényben tartandó

## 5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások



Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását  
Az eredeti edényben tartandó

## 5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Eltarthatóság: 12 hónap.  
A „30 °C alatti hőmérsékleten tárolandó” és „Fagytól védendő” figyelmeztetéseket fel kell tüntetni a címkén.  
Fénytől védve tartandó

## 6. Egyéb információk

Címke tartalmazza:  
PERACETIQUE HYDRA  
Engedélyszám: HU-2020-SP-02;03;04-00306-BF  
Hatóanyag: Percetsav 5.0 %, Hidrogén-peroxid 21.0 %, Ecetsav 5.95 %, Kénsav 13.5 %  
Foglalkozásszerű felhasználás  
Engedély tulajdonosa: Hydrachim (Etelles, Franciaország)

DETERQUAT APIC-5  
Engedélyszám: HU-2020-SP-02;03;04-00306-1005